



Clara Brillembourg
Socia, Arbitrajes y Litigios Internacionales
Washington, D.C.

TEL: 202.261.7334
FAX: 202.467.9634
EMAIL: cbrillembourg@foleyhoag.com

Clara Brillembourg se especializa en el asesoramiento de Estados soberanos en controversias internacionales contra otros Estados, inversores extranjeros y demandantes estadounidenses.

En su práctica de arbitraje de inversión, posee extensa experiencia en la representación de gobiernos soberanos en arbitrajes de inversión ante el Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI), Corte Permanente de Arbitraje (CPA) y otros importantes foros arbitrales. Ha sido reconocida como líder en arbitraje internacional por parte de *Legal 500 USA* y *Legal 500 Latinoamérica*. También se encuentra clasificada entre las 30 mejores abogadas en arbitraje internacional por *Latinvex*. Recientemente, lideró al equipo que representó exitosamente a Uruguay en un arbitraje CIADI interpuesto por *Italba Corp.* con respecto a una licencia de telecomunicaciones. Uruguay no solo ganó sobre la base de la jurisdicción, sino que también se ordenó a los Demandantes pagar los honorarios legales de Uruguay. De igual manera, representó exitosamente a Uruguay en un arbitraje CIADI interpuesto por Philip Morris desafiando la regulación del Estado respecto al mercadeo del tabaco.

En su práctica de derecho internacional público, Clara ha representado a Estados ante la Corte Internacional de Justicia (CIJ) en controversias relativas a derechos territoriales, derechos humanos y daños al medio ambiente. Sus casos incluyen *Ecuador c. Colombia* (relativo a los daños causados por la fumigación aérea de herbicidas), *Georgia c. Rusia* (relativo a la expulsión de georgianos de Abjasia y Osetia del Sur), y *Uruguay c. Argentina* (relativo a la protección ambiental internacional y el desarrollo sostenible). Cuenta con una vasta experiencia asesorando a Estados en controversias relativas a delimitaciones marítimas ante la CIJ, Tribunales arbitrales bajo el Anexo VII de la Convención sobre el Derecho del Mar (UNCLOS), y el Tribunal Internacional del Derecho del Mar (TIDM). Algunos de sus más recientes casos incluyen *Ghana c. Costa de Marfil* (Cámara Especial de TIDM), *Bangladesh c. Myanmar* (TIDM), *Bangladesh c. India* (CPA, Anexo VII), y *Nicaragua c. Colombia* (CIJ).

Su representación de Estados extranjeros comprende además litigios ante las cortes federales de los Estados Unidos involucrando la inmunidad soberana extranjera, en los cuales ha solicitado con éxito la desestimación de cada uno de los casos en la etapa inicial del procedimiento.

Clara también ha desarrollado especialidad en asesorar Estados al asegurar extradiciones de alta prioridad de individuos desde de los Estados Unidos.

Clara es invitada regularmente a hablar sobre arbitraje de inversión, derecho internacional público y delimitación de fronteras marítimas. Asimismo, dirige el *Rising Leaders Council del Meridian International Center* (el Consejo de Líderes Ascendentes del Centro Internacional Meridien) el cual reúne líderes de la comunidad diplomática extranjera con profesionales estatales estadounidenses, corporaciones, organismos multilaterales y los medios de comunicación para el intercambio de ideas en torno a la política internacional. Actualmente, forma parte de los consejos del Centro Carr para políticas sobre Derechos Humanos del *Harvard Kennedy School of Government* y de la organización Avanzando la Educación de Niñas en África.

Antes de unirse a Foley Hoag, Clara prestaba servicios en los Departamentos de Desarrollo Humano Africano y del Medio Ambiente del Banco Mundial, trabajando en las políticas legales del banco en relación con el medio ambiente y pueblos indígenas, e implementando proyectos de desarrollo en África.

INDUSTRIAS

Estados Soberanos

ÁREAS DE PRÁCTICA

Litigios y Arbitrajes Internacionales

Corte Internacional de Justicia

Arbitraje de Inversión

Litigios

Derecho del Mar y Disputas Fronterizas

Derecho Internacional Público

Comercio Global y Derechos Humanos

África

EDUCACIÓN

Facultad de Derecho de la Universidad de Yale, J.D.

Universidad de Harvard, B.A.,
magna cum laude con distinción máxima

IDIOMAS

Inglés

Español

Especialización en la representación de Estados soberanos ante:

- la Corte Internacional de Justicia (CIJ)
- el Tribunal Internacional del Derecho del Mar (TIDM)
- el Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI)
- la Corte Permanente de Arbitraje (CPA)
- cortes federales y estatales de Estados Unidos
- los poderes ejecutivo y legislativo del gobierno estadounidense

EXPERIENCIA REPRESENTATIVA

Arbitraje de inversión en representación de Estados soberanos

- *Ritika Mehta, Vinita Agarwal, y Prenay Agarwal c. La República Oriental del Uruguay. Arbitraje de la CNUDMI ante la Corte Permanente de Arbitraje (CPA).* Asesoramiento prestado a Uruguay en un arbitraje entablado en virtud del TBI entre Uruguay y el Reino Unido, relacionado con un proyecto de extracción de mineral de hierro a gran escala, que los Demandantes alegan que está valuado en \$ 3,47 mil millones.
- *Italba Corporation c. Oriental Republic of Uruguay. Centro Internacional para la Resolución de Disputas Relativa a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Uruguay (2016 al 2019) en un arbitraje bajo el tratado de inversión entre Estados Unidos y Uruguay relativo a la regulación de los espectros de telecomunicaciones en Uruguay. El tribunal desestimó por unanimidad la jurisdicción y ordenó a la demandante pagar los honorarios legales de Uruguay.
- *Philip Morris Brands Sàrl et al. c. la República Oriental del Uruguay. Centro Internacional para la Resolución de Disputas Relativa a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Uruguay (2010 al 2016) en el arbitraje presentado por tres subsidiarias de Philip Morris relacionado con las regulaciones uruguayas sobre el empaquetado de los cigarrillos y las advertencias sanitarias. El Tribunal rechazó por unanimidad la impugnación de las demandantes contra las regulaciones de control del tabaco del Uruguay, y ordenó a las demandantes pagar los honorarios legales de Uruguay.
- *EURAM Investment Bank AG c. la República de Eslovaquia. Arbitraje Ad-Hoc UNCITRAL.* Asesoramiento prestado a la República de Eslovaquia (2009 al 2014) en un arbitraje en virtud del tratado de inversión entre Austria - la República Checa y Eslovaquia a partir de los cambios en el sector de seguros de salud en Eslovaquia.
- *ETI Euro Telecom International N.V. c. la República de Bolivia. Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Bolivia (2007 al 2009) en un arbitraje en virtud del tratado de inversión bilateral presentado por el inversor holandés cuya participación en una compañía de telecomunicaciones boliviana fue nacionalizada por el gobierno.
- *M.C.I. Power Group L.C. c. República de Ecuador. Centro Internacional para el Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento

prestado a Ecuador (2008 al 2009) en un procedimiento de nulidad ante el panel del CIADI presentado por el inversor canadiense del sector de energía eléctrica en busca de la anulación de un laudo arbitral en favor de Ecuador.

- *Química e Industrial del Borax Ltda. c. República de Bolivia. Centro Internacional para el Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Bolivia (2006 al 2009) en las actuaciones en virtud del tratado de inversión bilateral entre Bolivia y Chile con relación a la rescisión de una concesión mineral por parte del gobierno boliviano.
- *A.E.I. Luxembourg Holdings S.ar.L. c. República de Bolivia. Instituto de Arbitraje de la Cámara de Comercio de Estocolmo.* Asesoramiento prestado a Bolivia (2008 al 2009) en el arbitraje en virtud de un tratado de inversiones entre Luxemburgo y Bolivia basado en la nacionalización de una empresa de gasoductos por parte de Bolivia.
- *Occidental Petroleum Corporation y Occidental Exploration and Production Company c. República de Ecuador. Centro Internacional para el Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Ecuador (2006 al 2007) en las actuaciones para medidas cautelares enabladas por una empresa petrolera estadounidense basadas en la denuncia de expropiación de su inversión en un campo petrolero ecuatoriano.
- *Shell Brands International AG y Shell Nicaragua S.A. c. República de Nicaragua. Centro Internacional para el Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones (CIADI).* Asesoramiento prestado a Nicaragua (2006 al 2007) en un arbitraje en virtud del tratado de inversión bilateral entre Nicaragua y Holanda con relación a la incautación de marcas comerciales decretada por tribunales nicaragüenses.

Litigios ante la Corte Internacional de Justicia

- *Nicaragua c. Costa Rica (caso relacionado con la construcción de una carretera en el margen costarricense del Río San Juan).* Representación de Nicaragua (2011 al 2015) en un caso relacionado con la contaminación del Río San Juan a causa de actividades vinculadas con la construcción y la agricultura.
- *Costa Rica c. Nicaragua (caso relacionado con algunas actividades desarrolladas por Nicaragua en la Zona Fronteriza).* Representación de Nicaragua (2010 al 2015) en un caso relacionado con denuncias respecto de daños ambientales resultantes del dragado del Río San Juan y la restauración de un canal.
- *Ecuador c. Colombia (caso relacionado con la fumigación aérea de herbicidas).* Asesoramiento prestado a Ecuador (2008 al 2013) en un caso relacionado con la fumigación aérea, por parte de Colombia, de herbicidas tóxicos en las proximidades de la frontera ecuatoriana, con graves consecuencias para la salud humana, a indígenas, las cosechas y el medio ambiente en Ecuador.
- *Nicaragua c. Colombia (caso relacionado con una disputa territorial y marítima).* Asesoramiento prestado a Nicaragua (2007 al 2012) en un caso relacionado con la soberanía sobre islas en el Mar Caribe, y la delimitación de la frontera marítima en esas aguas.

- *Georgia c. Rusia (caso relacionado con la aplicación de la Convención sobre la Eliminación de toda Forma de Discriminación Racial)*. Asesoramiento prestado a Georgia (2008 al 2011) oponiéndose a la participación y al apoyo de Rusia a la limpieza étnica cuyo objeto era expulsar a los georgianos de las áreas ocupadas por las fuerzas rusas después de la incursión rusa de agosto de 2008.
- *Argentina c. Uruguay (caso relacionado con las fábricas de celulosa en el río Uruguay)*. Asesoramiento a Uruguay (2006 al 2010) en un caso relacionado con la licencia de una fábrica de pulpa de papel como un modelo seguro a nivel ambiental de desarrollo económico sostenible y la denuncia de Argentina acerca de la posibilidad de contaminación del río compartido por ambos Estados.
- *Costa Rica c. Nicaragua (caso relacionado con los derechos de navegación y derechos relacionados)*. Asesoramiento prestado a Nicaragua (2007 al 2009) en un caso relacionado con la soberanía sobre el río San Juan, el derecho de regular la navegación en el río y la legitimidad de las normas nicaragüenses.

Litigio, arbitraje y mediación en disputas de demarcación territorial y marítima

- *Ghana c. Costa de Marfil. Arbitraje internacional en virtud del Anexo VII de la Convención sobre el Derecho del Mar ante la Cámara especial del TIDM*. Asesoramiento prestado a Ghana (2014 al 2017) en un caso relativo a la frontera marítima en el Golfo de Guinea, involucrando la extracción de petróleo de Ghana dentro de la zona en disputa.
- *Bangladesh c. India. Arbitraje internacional según el Anexo VII de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar (CNUDMI) ante la CPA*. Asesoramiento prestado a Bangladesh (2009 al 2014) en un caso relacionado con la delimitación de la frontera marítima en el mar territorial, la Zona Económica Exclusiva, y la plataforma continental en la Bahía de Bengala.
- *Bangladesh c. Myanmar. Tribunal Internacional de Derecho del Mar, Hamburgo*. Asesoramiento prestado a Bangladesh (2009 al 2012) en un caso relacionado con la delimitación de la frontera marítima en el mar territorial, la Zona Económica Exclusiva, y la plataforma continental extendida en la Bahía de Bengala.
- *Djibouti / Eritrea. Mediación por su Alteza Real el Emir de Qatar*. Asesoramiento prestado a Djibouti (2010 a la fecha) en una mediación con Eritrea para resolver una controversia de frontera.
- *Nicaragua c. Colombia. Corte Internacional de Justicia, La Haya*. Asesoramiento prestado a Nicaragua (2007 al 2012) en un caso relacionado con la soberanía sobre determinadas islas en el Mar Caribe y la delimitación de la frontera marítima entre Nicaragua y Colombia en esas aguas.
- *Guyana c. Surinam. Arbitraje Internacional según el Anexo VII de la Convención de las Naciones Unidas sobre el Derecho del Mar*. Asesoramiento prestado a Guyana (2004 al 2007) en un caso relacionado con la delimitación de la frontera marítima entre los dos Estados.

Litigios ante las cortes Federales de Estados Unidos en representación de Estados soberanos

- *Bardales c. Consulado de Perú en Nueva York. Corte Federal del Distrito Sur de Nueva York.* Representa al Consulado de Perú en Nueva York y al ex Cónsul General (2018 al presente) en una disputa laboral.
- *Valambhia et al c. Tanzania. Corte Federal del Distrito de Columbia.* Representó de Tanzania (2017 al 2019) en un caso presentado por la familia Valambhia quien buscaba el reconocimiento de una sentencia monetaria obtenida en los tribunales de Tanzania por un valor de \$ 120 millones.
- *Konoike Construction Co. c. Tanzania. Corte Federal del Distrito de Columbia.* Representa a Tanzania (2017 al presente) quien solicita el reconocimiento y la ejecución de un laudo emitido en virtud de la Convención de Nueva York por un tribunal arbitral comercial.
- *Stirling Civil Engineering Lmted. c. Tanzania. Corte Federal del Distrito de Columbia.* Representó a Tanzania (2017 al 2018) en un caso que buscaba el reconocimiento de sentencias de tribunales extranjeros que hacían cumplir un laudo arbitral.
- *Si c. Laogai Research Foundation (LRF). Corte Federal del Distrito del Distrito de Columbia.* Representó a la LRF (2013 al 2018), una ONG que defiende los derechos humanos en China, en un caso relativo a la Ley de Reclamaciones Falsas.
- *Community Finance Group c. Kenia. Tribunal de Apelaciones de del Octavo Circuito y la Corte de Distrito del distrito de Minnesota.* Asesoramiento prestado a Kenia (2010 al 2011) en un litigio sobre una supuesta interferencia en una operación de divisas, y la apelación de una sentencia a favor de Kenia con base en inmunidad soberana.
- *Carpenter c. Chile. Tribunal de Apelaciones para el Segundo Circuito y la Corte Federal del Distrito Este de Nueva York.* Representó a Chile (2008 al 2012) en un litigio sobre supuestas violaciones de derechos humanos por parte del gobierno y funcionarios chilenos, y apelación de una sentencia a favor de Chile, en base a inmunidad soberana.
- *ETI Euro Telecom N.V. c. Bolivia. Corte Federal del Distrito Sur de Nueva York.* Asesoramiento prestado a Bolivia (2008) en un litigio para embargar las cuentas del gobierno boliviano y de la empresa de telecomunicaciones estatal en los bancos en Nueva York para garantizar reclamaciones contra Bolivia derivadas de la nacionalización de la empresa.
- *Caromin c. Venezuela. Tribunal de Apelaciones para el Segundo Circuito y la Corte Federal del Distrito Sur de Nueva York.* Asesoramiento prestado a Venezuela (2007 al 2009) en un litigio sobre la supuesta expropiación de concesiones mineras en Venezuela, y recurso de sentencia a favor de Venezuela con fundamento en la inmunidad soberana.

Servicios de asesoramiento relacionados con la responsabilidad social corporativa y las estrategias gubernamentales

- Servicios de asesoramiento prestados a clientes corporativos multinacionales relacionados con el desarrollo, la implementación y la revisión de códigos de conducta, derechos humanos y condiciones laborales, y asuntos relativos al estado de derecho. Los sectores representativos incluyen petróleo y gas, minería, fabricación e internet.

- Servicios de asesoramiento prestado a clientes corporativos, organizaciones no gubernamentales y clientes extranjeros para desarrollar estrategias gubernamentales relacionadas con el poder ejecutivo y legislativo del Gobierno de Estados Unidos, así como a organizaciones no gubernamentales.

HABILITACIONES PROFESIONALES

- Distrito de Columbia
- Estado de Nueva York
- Corte de Distrito del Distrito de Columbia
- Corte Suprema de los EE.UU.

ACTUACIÓN PROFESIONAL/CÍVICA

Distinciones

- *Legal 500 USA & Legal 500 Latinoamérica*, reconocida por su liderazgo en arbitraje internacional
- *Latinvex*, reconocida como una de las 30 mejores abogadas en litigios y arbitrajes internacionales
- *Super Lawyers, Rising Stars*
- *Washington's Most Influential Leaders Under 40* (Líderes de Washington más influyentes de menos de 40)
- Becaria Higginbotham de la Asociación Americana de Arbitraje (AAA), 2009
- Editora en jefe de Yale Journal of International Law (Revista de Derecho Internacional de la Universidad de Yale)
- Dos distinciones del Banco Mundial por servicio excepcional

Membresías

- *Harvard Kennedy School's Carr Center for Human Rights Policy*, Miembro del Consejo (2015 al presente)
- *Meridian International Center*, Copresidente del *Rising Leaders Council* (2012 al presente)
- *Advancing Girls Education in Africa*, Miembro del Consejo (2016 al presente)
- *American Society of International Law* (Asociación Americana de Derecho Internacional), Miembro del Comité Directivo (2015 al presente) y Copresidente del Grupo de Interés Mujeres en el Derecho Internacional (2012 al 2015)
- *Council on Foreign Relations* (Consejo de Relaciones Exteriores), Miembro (2012 al 2017)
- *Meridian International Center*, Copresidente del *Rising Leaders Council* (Consejo de Líderes en Ascenso) (2012 al presente)
- *American Arbitration Association (AAA)* (Asociación Americana de Arbitraje), 2009 Asociada y miembro del programa A. Leon Higginbotham, Jr.

- *American Bar Association (ABA)* (Colegio de Abogados de Estados Unidos) Sección de Derecho Internacional, Miembro
- *District of Columbia Bar Association* (Colegio de Abogados del Distrito de Columbia), Sección Internacional, Miembro
- *New York Bar Association* (Colegio de Abogados del Estado de Nueva York), Sección Internacional, Miembro
- *Arbitral Women's Group* (Grupo de Mujeres en el Arbitraje), Miembro

PUBLICACIONES

- *Dispute Concerning Delimitation of the Maritime Boundary Between Ghana and Côte d'Ivoire in the Atlantic Ocean* (Disputa sobre la delimitación de la frontera marítima entre Ghana y Costa de Marfil en el Océano Atlántico), *International Maritime Boundaries*, ed. Coalter Lathrop, Brill & ASIL (2019)
- *Will New Trade Talks Shake Up the Arbitration System? (¿Sacudirán al sistema de arbitraje las negociaciones sobre nuevos tratados?)*, *Latin America Advisor* (marzo de 2016)
- "Global Public Interests in International Investment Law," (Intereses Públicos Globales en el Derecho de Inversión Internacional) Actas de la 109ª Reunión Anual de la *American Society of International Law* (primavera de 2015)
- *Negociaciones y Derechos Humanos en los Estados Unidos, Capítulo en Negocios Globales y Derechos Humanos (European Lawyer Reference, 2011)*
- "Georgia v. Rusia: The Use of the Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination as a Means to Redress or Ameliorate Ethnic Cleansing Carried Out in the Course of Armed Conflict (El uso de la Convención Internacional sobre la eliminación de todas las formas de discriminación racial como medio para reparar o aliviar la limpieza étnica perpetuada en el curso del conflicto armado)", Conferencia Anual de 2009 de la Sección Internacional de la ABA (otoño de 2009)

DISCURSOS

- "The Implications of Sea Level Rise on Offshore Hydrocarbon Concession Limits," *African Society of International Law*, 7a. conferencia anual (octubre de 2018)
- "Combating Ocean Pollution in the Era of Climate Change," Reunión de las Naciones Unidas de los Estados Partes en el Derecho del Mar (junio de 2018)
- "Third Party Funding in International Commercial and Investment Arbitration," (Financiamiento de terceros en el Arbitraje Internacional de Comercio e Inversión), Conferencia 2018 del *Chartered Institute of Arbitrators* – Arbitraje de Disputas con Soberanos Extranjeros y Entidades de Propiedad Soberana (abril de 2018)
- "Protection of Foreign Investment vs. Environment & Public Health," (Protección de la Inversión Extranjera vs. Medio Ambiente y Salud Pública), Escuela de Leyes de Harvard - Arbitraje Internacional de Inversiones (marzo de 2018)

- *“Interstate Arbitration, International Courts and Investment Arbitration: Is More Interaction Needed?”* (Arbitraje Interestatal, Tribunales Internacionales y Arbitraje de Inversiones: ¿Se Necesita Más Interacción?) *Columbia Arbitration Day - El Arbitraje Internacional Se Encuentra Con Una Nueva Realidad Global* (marzo de 2018)
- *“Boundary Disputes in the Oil and Gas Sector,”* (Controversias Fronterizas en el Sector de Petróleo y Gas) Conferencia Conjunta ITA-IEL-CCI sobre Arbitraje Internacional de Energía (enero de 2018)
- *“How Procedure Makes Substance in International Courts and Tribunals,”* (Cómo el procedimiento hace sustancia en las cortes y tribunales internacionales), *American Society of International Law*, Reunión anual (abril de 2017)
- *“Settlement of Maritime Boundary Disputes,”* (Solución de Conflictos Relativos a Delimitaciones Marítimas), Conferencia de los Estados Miembros del Consejo del Ártico, organizada por el Departamento de Estado de los Estados Unidos (abril de 2016)
- *“Pending Maritime Delimitation: What Coastal States Can and Cannot Do,”* (Delimitación Marítima Pendiente: Lo que los Estados Costeros Pueden y No Pueden Hacer), Conferencia de los Estados Miembros del Consejo Ártico, organizada por el Departamento de Estado de los Estados Unidos (abril de 2016)
- *“Exploring the Intersection of Public Health Investment Arbitration, and Litigation: The Tobacco Cases,”* Asociación del Colegio de Abogados de Boston (febrero de 2016).
- *“The Definition and Delimitation of Continental Shelf Boundaries: West Africa,”* IBRU: Seminario del Centro para la investigación de fronteras (febrero de 2016)
- *“Effective Deliberation for Arbitrators and the Role of Counsel and Institutional Secretaries,”* 32ª Coloquio conjunto sobre arbitraje internacional CIADI/CCI/AAA (diciembre de 2015)
- *“The TPP & the Investor-State Dispute Settlement Process,”* El Diálogo Interamericano (diciembre de 2015)
- *“New Developments on Trade Issues: Update on the Uruguay Case,”* Iniciativa de *Bloomberg* para reducir el consumo de Tabaco, reunión de socios (noviembre de 2015)
- *“Public Health and Investment Arbitration: The Tobacco Cases,”* (Salud Pública y Arbitraje de Inversión: Los Casos del Tabaco) *American Society of International Law*, Reunión Anual (abril de 2015)
- *“Tobacco and Trade: PM Brands et al. v. Uruguay”* (Tabaco y comercio: Marcas PM y otros. contra Uruguay), Trans-Pacific Partnership Agreement Negotiations (Negociaciones del acuerdo de asociación transpacífica) (mayo de 2012)
- *“Cases before the International Court of Justice* (Casos presentados ante la Corte Internacional de Justicia),” Ponente, Facultad de Derecho de Yale (noviembre de 2011)

- *"Women in International Law (Las Mujeres en el Derecho Internacional)"*, Sociedad Estadounidense de Derecho Internacional (julio de 2011; julio de 2013)
- *"Pulp Mills Dispute Between Argentina and Uruguay ("Controversia entre Argentina y Uruguay por las fábricas de celulosa")*," Center for International Environmental Law, American Branch of the International Law Association and American Society of International Law (Centro de Derecho Ambiental Internacional, Sucursal de EE.UU. de la Asociación Legal Internacional y la Sociedad Americana de Derecho Internacional) (septiembre de 2010)